

بائبل کے کتاب خروج میں تصور اللہ: قرآن مجید کی روشنی میں تنقیدی مطالعہ
The concept of God in the book of Exodus: A Critical Study in Quranic Perspective

محمد طیب عثمانیⁱ ڈاکٹر سعید الرحمنⁱⁱ

Abstract

Exodus is the second book of the Old Testament. Sometimes, it is also known as the Gospel of Old Testament. This book presents comprehensive details about Prophet Moses (peace be upon him) life and the Exodus (journey) of Hebrew People (Israelites) from Egypt. This theological study aims to critically analyse those contents of the Book of Exodus which are related with beliefs and majorly with the concept, attributes and characteristics of God in the light of Quranic teachings. This concept of God appeared through their worship of the calf and materialistic shapes which was developed through their ingratitude and complaints about Prophet Moses (peace be upon him) during the journey of the exile from Egypt through the wilderness to Mountain Sinai.

Keywords: *Exodus, Gospel, Old Testament, Divinity, Jewish Belief,*

اللہ تعالیٰ نے انسان کی ہدایت کے لیے انبیائے کرام پر کتب نازل فرمائیں۔ سابقہ سماوی کتب میں سے ایک کتاب تورات ہے جو دنیا کے تینوں بڑے مذاہب یہودیت، مسیحیت اور اسلام کے ہاں قابل احترام ہے۔ اہل اسلام تو اس پر اعتقاد کو لازماً ایمان گردانتے ہیں۔ قرآن کریم نے تورات کا

ⁱ لیکچرار، شعبہ اسلامیات، گورنمنٹ پوسٹ گریجویٹ کالج، منڈی بہاؤ الدین

ⁱⁱ اسٹنٹ پروفیسر، شعبہ اسلامیات، عبدالولی خان یونیورسٹی، مردان

تذکرہ بڑے احسن اسلوب میں کیا ہے کہ کئی سورتوں میں اس کی صفات فرقان، ضیاء، امام اور رحمت بیان کی اور مدنی سورتوں میں اس کے شرعی احکام کا ذکر ہے۔

خروج تورات کے اسفارِ خمسہ میں سے دوسرا سفر ہے۔ یہ کتاب بنی اسرائیل کی مصر سے رہائی اور شریعت موسوی کے عطا کیے جانے کے حوالے سے نقطہٴ عروج کو بیان کرتی ہے۔ یہود و نصریٰ کے ہاں خروج کی کتاب کے واقعات خدا کا اپنے لوگوں پر اپنی ذات کے منکشف کرنے کے سلسلے میں ایک کڑی کی حیثیت رکھتے ہیں۔ اسی کتاب میں اہل کتاب کے بنیادی عقائد و احکام شرعیہ کے بیان کے ساتھ ساتھ خدا نے اپنی ذات کا حقیقی تعارف کروایا ہے۔

بنی اسرائیل کے خداؤں کا تعارف:

سید ناموسیؑ نے بنی اسرائیل کو توحید کی دعوت دی اور اس کا حکم انہیں سفرِ خروج میں بھی مذکور ہے:

"پھر اُس نے کہا کہ میں تیرے باپ کا خدا یعنی ابرہام کا خدا اور اسحاق کا خدا اور یعقوب کا خدا ہوں¹۔"

بنی اسرائیل نے ایسے خداؤں کی عبادت کی جن کی شکل و صورت انہی کی اختراع تھیں۔ شیخ محمد علی الباریؒ لکھتے ہیں:

ان بنی اسرائیل موحدون فی الارض، ولكنهم انحرفوا علی فترات من الزمن، وان منهم اقواما صالحين عبدوا الله فاحسنوا العبادة لله و جاهدوا فی الله حق جهاده، وان تعاليم التوراة ما هي الا تحريفات احبارا يهود التي اضافو ها الى التوراة الحقيقية فطمسوا كثيرا من تعاليم الله، ابدلوها بتعاليمهم²

"بے شک بنی اسرائیل زمین پر توحید پرست تھے لیکن وہ مختلف ادوار میں اُس سے منحرف ہوئے۔ ان میں بہت سے نیوکار لوگ تھے جنہوں نے اللہ کی عبادت کی اور اللہ کی بندگی خوب نبھائی اور جہاد ایسا کیا کہ حق ادا کر دیا۔ (موجودہ) تورات کی تعلیمات یہودی علماء کا جری اضافہ ہے جو انہوں نے حقیقی تورات میں کیا۔ پس انہوں نے بہت سی باتوں کو اللہ کی تعلیمات قرار دیا اور تورات کو اپنی تعلیمات سے بدل دیا۔"

سفرِ خروج میں مذکور معبودان بنی اسرائیل:

1. گوسالہ کی عبادت

بنی اسرائیل نے سید ناموسیؑ کی خداوند سے ملاقات کی عدم موجودگی میں اللہ تعالیٰ کی عبادت سے انحراف کیا اور گوسالہ کی عبادت شروع کر دی۔ خروج میں مذکور ہے:

"اور جب لوگوں نے دیکھا کہ موسیٰ نے پہاڑ سے اترنے میں دیر لگائی تو وہ ہارون کے پاس جمع ہو کر اُس سے کہنے لگے کہ اٹھ ہمارے لئے دیوتا بنادے جو ہمارے آگے آگے چلے کیونکہ ہم نہیں جانتے کہ موسیٰ جو ہم کو ملک مصر سے نکال کر لایا گیا ہو گیا۔"³

مذکورہ آیت اس بات کی شاہد ہے کہ اسرائیلیوں نے نہ صرف گوسالہ کی عبادت کی بلکہ اس کی طرف فائدہ کی نسبت بھی کی۔ اسی طرح "مرئی خدا کی عبادت" جو ان کے دلوں میں راسخ ہو گئی تھی، کے لیے مطالبہ موسیٰ کی طور پہاڑ سے واپسی سے دیری کی وجہ سے ہوا۔ ولیم میکڈونلڈ لکھتے ہیں:

"جب موسیٰ کو لوگوں کے پاس واپس آنے میں دیر ہو گئی تو انہوں نے ہارون سے کہا وہ انہیں ایک بت بنادے۔ اس نے بڑی عاجزی سے ان کی ہاں میں ہاں ملا کر ان کی سونے کی بالیوں کو پچھڑے کے روپ میں ڈھال دیا اور یہ ایک ایسا عمل تھا جسے واضح طور پر ممنوع قرار دیا گیا تھا۔"⁴

2. کنعانیوں کے خدا بعل کی پرستش:

بعل کا مطلب محبت و جنگ کا خدا ہے⁶۔ اس کے باپ کا نام ایل تھا، جسے وہ رئیس الالہ کہتے تھے⁷۔ بعل کی پرستش کرنے کے لیے اس کا بت بنایا گیا۔ لوگ اس کے سامنے جانوروں اور پھلوں کے ہدایا پیش کیا کرتے تھے اور اس کی موت پر سوگ اور یوم پیدائش پر عید منایا کرتے تھے⁸۔ بنی اسرائیل خداوند کے حکم کے مطابق جب مصر سے نکلے تو انہیں اسی بت سے منسوب علاقے کے سامنے ڈیرہ لگانے کا حکم دیا گیا تھا۔ کتاب خروج میں ذکر ہے:

"اور خداوند نے موسیٰ سے فرمایا کہ بنی اسرائیل کو حکم دے کہ وہ لوٹ کر مجدال اور سمندر کے بیچنی ہیخروت کے مقابل بعل صفوان کے آگے ڈیرے لگائیں۔"⁹

اس دیوتا سے تعارف بعل صفوان کے سامنے ڈیرے لگانے سے ہوا اور بعد میں اس کی عبادت و بندگی اسرائیلیوں نے کی۔ وہاں دوران قیام اس کنعانی خدا نے اسرائیلیوں کو بہت متاثر کیا تھا¹⁰۔

3. یہوواہ کی عبادت

"یہوواہ" یہودیوں کے نزدیک خداوند تعالیٰ کا پاک ترین نام تھا¹¹۔ یہودیوں کا اعتقاد ہے کہ یہ خدا فقط انہی کا ہے۔ یہ اعتقاد کتاب خروج سے ہی ماخوذ ہے:

"پھر خدا نے موسیٰ سے یہ بھی کہا کہ تو اسرائیل سے یوں کہنا کہ خداوند تمہارے باپ دادا کے خدا ابرہام کے خدا اور اسحاق اور یعقوب کے خدا نے مجھے تمہارے پاس بھیجا ہے ابد تک میرا یہی نام ہے اور سب نسلوں میں اسی سے میرا ذکر ہوگا" ¹²۔

یہود کے ہاں "یہوواہ خدا" کی خدائی چار مراحل پر مشتمل ہے:-

پہلا مرحلہ

ان کا یہ اعتقاد ہے کہ یہ خدا جنگ کا خدا ہے فقط جو بنی اسرائیل سے محبت کرتا ہے اور بزور بازو بنی اسرائیل کی مدد کرتا ہے۔ کتاب خروج میں آتا ہے:

"خداوند صاحب جنگ ہے۔ یہوواہ اس کا نام ہے" ¹³۔

اور خدا بنی اسرائیل کی جانب جنگ لڑے گا اور ان کے تمام مخالفین کو تباہ کرنے کا ذمہ دار ہے:-

"جن مصریوں کو آج دیکھتے ہو ان کو پھر کبھی ابد تک نہ دیکھو گے۔ خداوند تمہاری طرف سے جنگ لڑے گا اور تم خاموش رہو گے" ¹⁴۔

دوسرا مرحلہ

کتاب خروج کے متعارف خدا "یہوواہ" کے بارے میں بنی اسرائیل کی فکر میں اس وقت تبدیلی آئی جب آشوریوں، بابلیوں اور فلسطینیوں کے سامنے ہزیمت کا سامنا کرنا پڑا۔ اُس وقت انہوں نے اپنی ہزیمت کا ذمہ دار خود کو ٹھہرانے کی بجائے اس کا ذمہ دار "یہوواہ" کو بنایا اور اس وجہ سے اُسے چھوڑ کر دیگر علاقائی خداؤں و معبودوں کی عبادت شروع کر کے اپنا تعلق "یہوواہ" سے توڑ دیا، مذکور ہے:

"اور بنی اسرائیل نے خداوند کے آگے بدی کی اور بلعیم کی پرستش کرنے لگے، اور انہوں نے خداوند اپنے باپ دادا کے خدا کو جو انکو ملک مصر سے نکال لایا تھا چھوڑ دیا اور دوسرے معبودوں کی جو اسکے چوگرد کی قوموں کے دیوتاؤں میں سے تھے پیروی کرنے اور سجدہ کرنے لگے" ¹⁵۔

تیسرا مرحلہ

عرصہ دراز گزرنے کے بعد بابل اسیری سے واپسی کے موقع پر ان کے اعتقاد میں پھر تبدیلی پیدا ہوئی اور پھر "یہوواہ" منصف اور بنی اسرائیل سے محبت کرنے والا مانے جانے لگا ¹⁶۔ یہ

تبدیلی اُس وقت کے انبیاء کی تبلیغ کی وجہ سے پیدا ہوئی۔ اس طرح ایک لمبے عرصے کے بعد یہود اپنے سابقہ عقیدہ یعنی مخصوص و مجسم، خاص زمانے اور خاص جگہ سے عقیدہ خداوند "یہوواہ" کی جانب واپس آئے¹⁷۔

چوتھا مرحلہ

بابل کی اسیری کے بعد اسرائیلی زمین کے مختلف خطوں میں بے گھری کی وجہ سے پھیل گئے۔ مختلف فرقوں کے وجود میں آنے کے بعد آپس میں خداوند کے مکان یعنی ہیکل کی جگہ کے بارے میں ایک دوسرے سے سوال کرنے لگے۔ یہاں تک کہ عبرانی و سامری فرقے نے یہوداہ کے مکان کے الگ الگ جگہوں پر ہونے کا عقیدہ اپنا لیا۔ جب وہ اپنے اقوال اور گفتگو "اے ہمارے رب" یا "ہمارا خدا" کے الفاظ بولتے ہیں، تو اس سے اُن کی مراد وہی مخصوص خدائے بنی اسرائیل ہوتا ہے¹⁸۔

پس یہود اپنے فرقوں کی بنیاد پر مبنی اعتقاد کے مطابق خدا کو مخصوص مشرکانہ صورتوں میں پوجتے ہیں۔ حالانکہ موجود تورات خود خدائے واحد کی پرستش پر رغبت دلاتی ہے۔ کتاب خروج میں مذکور ہے:

"اور دوسرے معبودوں کا نام تک نہ لینا بلکہ وہ تیرے منہ سے سنائی بھی نہ دے"¹⁹۔

مذکورہ آیت سے یہ بات اخذ ہوئی کہ موسیٰ اور آپ کے بعد آنے والے انبیاء علیہم السلام نے تورات کے حکم کے مطابق بنی اسرائیل کو خدائے واحد کی عبادت کی تعلیم دی۔

کتاب خروج میں موجود الہ (خداوند) کے استعمال

اسم خداوند یا خدا مختلف اشخاص کے لیے مستعمل ہے:

(1) شرعی قاضی²⁰

کتاب خروج میں شرعی قاضی (جو کہ بطور نائب خدا کے احکام کی تفسیر کرتا ہے) کے لیے بھی لفظ خدا کا استعمال کیا گیا ہے، مذکور ہے:-

"اگر وہ غلام صاف کہہ دے کہ میں اپنے آقا سے اور اپنی بیوی اور بچوں سے محبت رکھتا ہوں۔ میں آزاد ہو

کر نہیں جاؤں گا۔ تو اس کا آقا سے خدا کے پاس لے جائے"²¹۔

مذکورہ عبارت "تو اس کا آقا سے خدا کے پاس لے جائے" میں خدا سے مراد مسیحی مفسرین کے نزدیک شرعی قاضی ہے²²۔

(2) فرشتہ²³

خداوند یا خدا کا لفظ فرشتہ کے لیے بھی بولا گیا ہے، کتاب خروج میں مذکور ہے:
"اور خداوند ان کو دن کو راستہ دکھانے کے لیے بادل کے ستون میں اور رات کو روشنی دینے کے لیے آگ کے ستون میں ہو کر ان کے آگے آگے چلا کرتا تھا کہ وہ دن اور رات دونوں میں چل سکیں²⁴۔"
مذکورہ عبارت میں "خداوند ان کو راستہ دکھانے کے لیے بادل کے ستون میں" خداوند کا ستون میں آنے سے مراد فرشتے کا بادل کے ستون میں آنا ہے۔ اس کی تائید اسی کتاب کی ایک دوسری آیت سے ہوتی ہے، ذکر ہے:

"اور خدا کا فرشتہ جو اسرائیلی لشکر کے آگے آگے چلا کرتا تھا جا کر ان کے پیچھے ہو گیا اور بادل وہ ستون ان کے سامنے سے ہٹ کر ان کے پیچھے جا ٹھہرا²⁵۔"

(3) سیدنا موسیٰ علیہ السلام

کتاب خروج میں خدا کا لفظ سیدنا موسیٰ علیہ السلام کے لیے بھی استعمال ہوا ہے، مذکور ہے:
"پھر خداوند نے موسیٰ سے کہا دیکھ میں نے تجھے فرعون کے لیے گویا خدا ٹھہرایا اور تیرا بھائی ہارون تیرا پیغمبر ہوگا²⁶۔"

لفظ خداوند کے مذکورہ تمام اطلاقات سے ظاہر ہوا کہ کتاب خروج کی آیات میں خداوند کی ذات سے کئی لوگ مراد ہیں۔

کتاب خروج میں موجود اسمائے خداوند

خداوند کے مختلف نام مثلاً ایل، یہوواہ، ایلوہیم، ادونائی، اور شداہی ذکر ہوئے ہیں مگر ذیل میں فقط انہی ناموں کا تذکرہ کیا جا رہا ہے جو صرف کتاب خروج میں آئے ہیں:

(1) یہوواہ

یہودیوں کے نزدیک یہ خداوند تعالیٰ کا پاک ترین نام تھا²⁷۔ قاموس الکتاب کے مطابق یہ خدا کا ایک نام ہے۔ جس کے معنی حیات دینے والا ہے²⁸۔ یہ نام اتنا پاک تھا کہ بے فائدہ زبان پر لانے

کو گناہ سمجھا جاتا تھا²⁹۔ یہ نام پروٹسٹنٹ بائبل میں چار مرتبہ اور کیتھولک بائبل میں ایک مرتبہ استعمال ہوا ہے۔ باقی جگہوں پر اردو میں لفظ، خداوند یا خدا کا استعمال کیا گیا ہے³⁰۔

(2) یہوواہ نسی

کتاب خروج کے مطابق موسیٰ نے ایک قربان گاہ بنائی جس کا نام یہوواہ نسی رکھا۔ مذکور ہے:

"اور موسیٰ نے ایک قربان گاہ بنائی اور اس کا نام یہوواہ نسی رکھا³¹۔"

یہ خداوند کا نام ہے۔ مسیحی مفسر ولیم میکڈونلڈ رقم طراز ہیں:

"خداوند میرا جھنڈا ہے (عبرانی۔ یہوواہ نسی) یہوواہ کا ایک مرکب نام ہے³²۔"

(3) غیور

کتاب خروج میں خداوند کا نام "خدائے غیور" بھی آیا ہے:

"کیونکہ میں خداوند تیرا غیور خدا ہوں³³۔"

قاموس الکتاب میں مذکور ہے:

"یہ نام خدا اس احکام میں ظاہر کرتا ہے³⁴۔"

(4) یہوواہ مقدر شکم

یہ نام دراصل عبرانی تورات کی کتاب خروج میں ہے جس کا اردو بائبل میں ترجمہ

"خداوند تمہارا پاک کرنے والا ہے" کیا گیا ہے، کتاب خروج میں ہے:

"تاکہ تم جانو کہ میں خداوند تمہارا پاک کرنے والا ہوں³⁵۔"

اس نام کے بارے میں مسیحی فاضل ایس ایف خیر اللہ لکھتے ہیں:

"خدا موسیٰ کو سبت کے احترام کی تلقین کرتے ہوئے اس پر اپنا یہ نام ظاہر کرتا ہے³⁶۔"

(5) شیدائی

شیدائی کا معنی "خدائے قادر" ہے، قاموس الکتاب کے مطابق:

"شیدائی کا مادہ "شاد" ہے اور اس کے دو معنی ہیں پہلے معنی زور اور طاقت کے ہیں۔ اکثر مترجمین نے ان

معنوں کو سامنے رکھتے ہوئے اس کا ترجمہ خدائے قادر، قادر مطلق وغیرہ کیا³⁷۔"

کتاب خروج میں خداوند نے اپنے آپ کو خدائے قادر مطلق فرمایا ہے:

"اور اس میں ابراہام، اسحاق اور یعقوب کو خدائے قادر مطلق کے طور پر دکھائی دیا³⁸۔"

اسی معنوی نسبت سے یہ کہا جاسکتا ہے کہ خداوند کا ایک نام "شیدائی" ہے۔

(6) خدائے مطلق

کتاب خروج نے خداوند کے نام "خدائے قادر مطلق" بھی ذکر کیا ہے۔ فرمان ہے:

"اور میں ابراہام، اسحاق اور یعقوب کو خدائے قادر مطلق کے طور پر دکھائی دیا³⁹۔"

(7) ادونائی

یہوداہ نام زبان پر لانا خلاف ورزی سمجھی جاتی تھی، اسی لیے اس خلاف ورزی سے بچنے کے

لیے لفظ یہوداہ کی جگہ ادونائی پڑھا جانے لگا۔ ایف ایس خیر اللہ رقم طراز ہیں:

"تقریباً ۳۰۰ ق م سے خداوند کے نام کو بے فائدہ لینے سے بچنے کے لیے جہاں بھی کلام مقدس میں

لفظ یہوداہ آیا وہاں اس کی جگہ لفظ ادونائی یعنی "میرے خداوند" پڑھا جانے لگا⁴⁰۔"

تو اسی نسبت سے یہ کہنا صحیح ہے کہ کتاب خروج کے مطابق خدا کا ایک نام "ادونائی" بھی ہے۔

کتاب خروج کی روشنی میں خداوند کی صفات

اسرائیلیوں میں مصری عادات پختہ ہو چکی تھیں اسی لیے وہ چاہتے تھے کہ ہمارا خدا وہ ہو جو

مرئی صورت میں ہو۔ اسی لیے تورات میں اور اس کی صفات کا تعارف ایسی صفات کی متحمل ذات کی

طرح کروایا کہ جس سے ایک مومن شریف الطبع نفس بھی کانپ اٹھتا ہے۔

(1) بادل اور تاریکی میں خداوند کا نازل ہونا

خداوند مجسم صورت میں تاریکی میں موجود تھا اور وہاں موسیٰ ملاقات کے لیے گئے۔ مذکور ہے:

"اور لوگ دور ہی کھڑے رہے اور موسیٰ اس گہری تاریکی کے نزدیک گیا جہاں خدا تھا⁴¹۔"

کتاب خروج ہمیں یہ بھی بتاتی ہے کہ خداوند بنی اسرائیل کے سامنے سحاب کی شکل میں ہوا کرتا

تھا۔ جیسا کہ مذکور ہے:

"اور جب ہارون بنی اسرائیل کی جماعت سے یہ باتیں کہہ رہا تھا تو انہوں نے بیابان کی طرف نظر کی اور ان

کو خداوند کا جلال بادل میں دکھائی دیا⁴²۔"

مسیحی مفسرین کے ہاں یہ نظریہ عام ہے کہ خداوند بادل، فرشتے یا انسان میں سے کسی ایک شکل میں ظاہر ہو سکتا ہے⁴³۔ تورات کی کتاب خروج کی مذکورہ تمام آیتیں اس بات کی شاہد ہیں کہ بنی اسرائیل ببع موسیٰ و ہارون تجسیم خداوندی کے قائل اور اس پر ایمان لانے والے تھے۔

(2) خداوند اپنے لوگوں کے ساتھ رہنے کے لیے اترتا ہے:

کتاب خروج کے مطابق بنی اسرائیل کو خداوند بنی اسرائیل نے حکم دیا کہ وہ اس کی سکونت کے لیے مسکن بنائیں، جہاں وہ آکر سکونت اختیار کرے گا، مذکور ہے:

"اور وہ میرے لیے ایک مقدس مسکن بنائیں تاکہ میں ان کے درمیان سکونت کروں۔ اور مسکن اور اس کے سارے سامان کا جو نمونہ میں تجھے دکھاؤں ٹھیک اسی کے مطابق تم اسے بنانا۔"⁴⁴

پس اس حکم کے نتیجے میں بنی اسرائیل نے خداوندی مسکن کے تمام عجیب غریب اشیاء یعنی ویسے بنائیں تاکہ خدا ان کے ساتھ چلے۔ جب مسکن کھڑا کر دیا گیا تو پھر خداوند کا براہ اس پر چھایا رہتا ہے، جب بادل چلتا تو یہ سفر کرتے و گرنہ نہیں⁴⁵۔

(3) خداوند کا تھکنا اور آرام کرنا

یہود اور ان کی کتب کو ماننے والے مسیحیوں نے اپنے خداوند کو ایسی صفات سے موصوف کیا کہ خدا اپنے کاموں کو کر کے تھکتا بھی ہے اور آرام بھی کرتا ہے، جیسا کہ چھ دنوں میں ارض و سماوات کی تخلیق سے تھکاوٹ ہوئی اور ساتویں دن آرام کیا، مذکور ہے:

"کیونکہ خداوند نے چھ دن میں آسمان اور زمین اور سمندر اور جو کچھ ان میں ہے وہ سب بنایا اور ساتویں دن آرام کیا"⁴⁶

(4) خداوند صاحب جنگ ہے

یہود نے اپنے خدا کی ایسی توصیف کی ہے کہ وہ غصے کے وقت اپنے آپ پر قابو نہیں رکھ سکتا ہے اور وہ شدید انتقام لینے والا ہے کتاب خروج میں ذکر ہے:

"خداوند صاحب جنگ ہے"⁴⁷

(5) خدا خون کا پیاسا ہے

یہود کا خدا خون کا پیاسا ہے کہ سیدنا موسیٰ کو بھی ایک موقع پر ہلاک کرنے کی کوشش کی۔

تفسیر الکتاب میں مذکور ہے:

"صفورہ کی مخالفت کی بناء پر وہ اپنے بیٹے (جیر سوم یا العزرا) کا ختنہ نہ کر سکا۔ جب خدا نے موسیٰ کو شدید بیماری سے مار ڈالنے کی دھمکی دی، تو صفورہ نے غصے سے اپنے بیٹے کا ختنہ کیا اور اپنے خاوند کی جان بچالی۔ اس نے اسے "خونی دلہا" کہا⁴⁸۔"

(6) خداوند ظالم ہے

خدا ظالم ہے کہ وہ آباء و اجداد کے گناہوں اور کوتاہیوں کی وجہ سے بیٹیوں کو سخت سزا دیتا ہے۔ خروج میں مذکور ہے:

"لیکن وہ مجرم کو ہر گز بری نہیں کرے گا بلکہ باپ دادا کے گناہ کی سزا ان کے بیٹوں اور پوتوں کو تیسری اور چوتھی پشت تک دیتا ہے⁴⁹۔"

(7) خداوند کا قربانی کے دھوکے سے لطف انداز ہونا

تورات کے معتقدین یہود و نصاریٰ کے خدا کو دھوکے سے سرور حاصل ہوتا ہے۔ اسی لیے اپنے آگے راحت انگیز خوشبو پیدا کرنے کو کہا:

"پھر ان کو ان کے ہاتھوں سے لے کر قربان گاہ پر سوختنی قربانی کے اوپر جلا دینا تاکہ وہ خداوند کے آگے راحت انگیز خوشبو ہو۔ یہ خداوند کے آتش قربانی ہے⁵⁰۔"

(8) خدا نادم ہوتا ہے

عربی بائبل کی کتاب خروج میں مذکور ہے کہ بنی اسرائیل کی وجہ سے خدا کو ان پر غصہ آیا اور سزا کا ارادہ کیا تو سیدنا موسیٰ کی منت کرنے سے خدا نے سزا کو موقوف کیا اور ارادہ سزا پر ندامت کا اظہار کیا ہے۔ عربی بائبل کے الفاظ یوں ہیں:

واندم علی الشر بشعبک⁵¹

"اور وہ (خداوند) اپنے قبیلے کے ساتھ کی گئی برائی پر نادم ہوا۔"

(9) خدا بد سلوکی کرتا ہے

کیتھو لک بائبل کی کتاب خروج میں مذکور ہے:

"سو خداوند اس بد سلوکی سے جو اس نے کہا کہ میں اپنی قوم سے کروں گا۔ رک گیا⁵²۔"

(10) خدا لوگوں سے برائی کرتا ہے

"تب خداوند نے اس برائی کے خیال کو چھوڑ دیا جو اس نے کہا تھا کہ اپنے لوگوں سے کرے گا⁵³۔"

(11) خداوند کا علم محدود ہے

کتاب خروج کے مطابق خداوند نے اسرائیلیوں کے گھروں پر خونی نشان لگانے کا حکم دیا تاکہ وہ نشان نہ ہونے کی بنا پر مصریوں کو سزا دے سکے، مذکور ہے:

"اور جن گھروں میں تم ہو ان پر وہ خون تمہاری طرف سے نشان ٹھہرے گا اور میں اس خون کو دیکھ کر تم کو چھرتا جاؤں گا اور جب مصریوں کو ماروں گا تو وہ تمہارے پاس پھٹکنے کی بھی نہیں کہ تم کو ہلاک کرے⁵⁴۔"

مذکورہ نصوص اس بات کی نشان دہی کر رہی ہیں کہ خداوند کو مصریوں اور اسرائیلیوں کے گھروں کا علم ہی نہیں تھا۔

(12) خدا کا بھولنا

کتاب خروج نے اس عارضے کے ساتھ خدا کو متصف کر دیا:

"اور خدا نے ان کا گراہنا سنا اور خدا نے اپنے عہد کو جو ابرہام اور اسحاق اور یعقوب کے ساتھ تھا یاد کیا⁵⁵۔"

(13) خدا چہرے، ہاتھ اور پاؤں والا ہے

خدا کے چہرے کے بارے میں خروج میں مذکور ہے:

"اور یہ بھی کہا کہ تو میرا چہرہ نہیں دیکھ سکتا⁵⁶۔"

ہاتھ اور پاؤں کے بارے میں خروج میں ہے:

"تب موسیٰ اور ہارون اور ندب اور ابیہو اور بنی اسرائیل بستر بزرگ اوپر گئے۔ اور انہوں نے اسرائیل کے خدا کو دیکھا اور اس کے پاؤں کے نیچے نیلم کے پتھر کا چبوترہ آسمان کی مانند شفاف تھا۔ اور اس نے بنی اسرائیل کے شرفا پر اپنا ہاتھ نہ بڑھایا⁵⁷۔"

(14) خدا دکھائی دیتا ہے

کتاب خروج کے مطابق خداوند ایسی ذات ہے جو لوگوں کو دکھائی دیتا ہے:

"تب موسیٰ اور ہارون اور ندب اور ابیہو اور بنی اسرائیل کے ستر بزرگ اوپر گئے اور انہوں نے اسرائیل کے خدا کو دیکھا⁵⁸۔"

کتاب خروج کا تصور خدا اور قرآن حکیم کا محاکمہ

کتاب خروج کے اسماء خداوند اور قرآنی محاکمہ

تورات کی کتاب خروج نے یہود کے خدا کا اطلاق مختلف معانی کے لیے کیا ہے۔ ان تمام معانی کا ذاتِ وحدہ لا شریک لہ سے ذرہ بھر بھی میل نہیں ہے۔ قرآن حکیم نے ذاتِ باری تعالیٰ کے اطلاق کے بارے میں واضح اور غیر متغیر موقف اختیار کیا ہے، ارشاد خداوند قدوس ہے:-

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ⁵⁹

"آپ کہہ دیجئے کہ وہ اللہ تعالیٰ ایک (ہی) ہے۔"

دوسرے مقام پر ارشاد ہے:

لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ⁶⁰

"اس جیسی کوئی چیز نہیں اور وہ دیکھتا اور سنتا ہے۔"

تیسرے مقام پر اللہ تعالیٰ نے واضح طور پر فرمادیا کہ بنی اسرائیل سے عہد صرف اللہ رب العزت کی عبادت کرنے کا تھا وہ خدا ایک ہی تھا نہ کہ مختلف اشکال والا، ارشاد باری عزوجل ہے:-

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَائِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ⁶¹

"اور جب ہم نے بنی اسرائیل سے عہد لیا کہ اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کرنا۔"

باقی رہا کہ کتابِ خروج میں مذکور اسمائے خداوندی تو قرآن حکیم نے اسماءِ عزوجل کے بارے میں صاف اور واضح فرمادیا ہے:

وَلِلَّهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ بِهَا وَذُرُوا الدِّينَ يُلْحِقُونَ فِيهِ اسْمًا بِهِ سُبْحَرُونَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ⁶²

"اور اللہ کے سب نام اچھے ہی ہیں تو اس کو اس کے ناموں سے پکار کرو۔ اور جو لوگ اس کے ناموں میں کجی

(اختیار) کرتے ہیں ان کو چھوڑ دو۔ وہ جو کچھ کر رہے ہیں عنقریب اس کی سزا پائیں گے۔"

کتابِ خروج کے اسماءِ باری تعالیٰ ایسے واضح مظاہر ہیں جن میں ذاتِ خدا میں نقص و عیب کا شبہ ہوتا ہے حالانکہ اللہ تعالیٰ کی ذات تمام نقائص و عیوب سے مبرا ہے۔ مذکورہ بالا آیت سے واضح ہو گیا کہ جو لوگ اُس ذات کے ناموں میں کج روی اختیار کریں، انہیں اس عمل بد کا مکمل جزاء دی جائے گی۔

کتاب خروج میں مذکور صفات خداوندی اور قرآنی محاکمہ

سید ناموسؑ نے اللہ تعالیٰ کی ودیعت کردہ رسالت کو کامل طور پر بنی اسرائیل تک پہنچایا۔ ایسی رسالت جس کا عطا کرنے والا ایسا خداوند ہے جو تجسیم و تشبیہ اور من جملہ نقائص و عیوب سے پاک ہے۔ مگر یہود کی طبعی فطرت، رذائل اخلاق اور غیر اقوام سے جلد متاثر ہونے کی خصلت نے حقیقی خداوند کو ایسی صفات مجسم و مصور میں متعارف کروایا جو کہ کلیداً اُس وحدہ لا شریک ذات کے شایان شان نہیں۔ خروج میں ذکر کردہ صفات خداوندی کا ذیل میں قرآن حکیم کی روشنی میں محاکمہ پیش ہے۔

1- تورات کی روشنی میں بوقتِ خروج خداوند ساتھ ساتھ چلتا رہا کبھی روشنی کا ستون بن کر اور کبھی بادل بن کر تاکہ وہ بنی اسرائیل کی مدد کرے۔ قرآن حکیم نے مددِ خداوندی کو بوقتِ خروجِ مصر کے بارے میں یوں ذکر کیا:

فَلَمَّا تَرَاءَ الْجَمْعُ قَالَ أَصْحَابُ مُوسَى إِنَّا لَمُدْرِكُونَ قَالَ كَلَّا إِنَّ مَعِيَ رَبِّي سَيَهْدِينِ⁶³

"جب دونوں جماعتیں آمنے سامنے ہوئیں تو موسیٰ کے ساتھی کہنے لگے کہ ہم تو پکڑ لئے گئے۔ (موسیٰ نے) کہا ہرگز نہیں میرا پروردگار میرے ساتھ ہے وہ مجھے راستہ بتائے گا۔"

فرمانِ الہی "معی ربی" کی تفسیر میں امام شوکانیؒ کی رائے یہ ہے کہ وہ میرا رب مدد اور ہدایت و رہنمائی کے لیے میرے ساتھ ہے۔ وہی میری نجات کی راہ نکالے گا اور رہنمائی کی وضاحت فرمائے گا۔ یہ مدد عصاپانی پر مارنے اور خشک راستے سے بنی اسرائیل کی نجات کی صورت میں تھی⁶⁴۔

2- خداوند تعالیٰ وحدہ لا شریک کے بارے میں تورات کا یہ کہنا ہے کہ اپنے خاندان کے ساتھ رہنے کے لیے اُس نے انہیں مقدس بنانے کا حکم دیا۔ یہ بات کلیداً اسلام کی بنیادی کتاب "قرآن حکیم" میں موجود صفات سے متعارض ہے۔ یہ صفت خداوند کو انسانی جسم کی طرح محل و مکان میں موجودگی کو ظاہر کرتی ہے۔ اُس کا خاندان ہے ہی نہیں اگر کوئی رشتہ داری ہے تو پھر انہیں عذاب کیوں دیتا ہے، ارشادِ باری ہے:

وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ⁶⁵

"اور یہود اور نصاریٰ کہتے ہیں کہ ہم خدا کے بیٹے ہیں اور اس کے پیارے ہیں۔ کہو کہ پھر وہ تمہاری بد اعمالیوں کے سبب تمہیں عذاب کیوں دیتا ہے؟"

بنی اسرائیل اُس کا خاندان نہیں بلکہ اللہ رب العزت کی مخلوق ہیں:

وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ بَشَرٌ مِّمَّنْ خَلَقَ⁶⁶

"اور یہود اور نصاریٰ کہتے ہیں کہ ہم خدا کے بیٹے ہیں اور اس کے پیارے ہیں۔ کہو کہ پھر وہ تمہاری بد اعمالیوں کے سبب تمہیں عذاب کیوں دیتا ہے؟ (نہیں) بلکہ تم اس کی مخلوقات میں (دوسروں کی طرح کے) انسان ہو۔"

3- خداوند کا کام کر کے تھلنا اور پھر آرام کرنا درحقیقت ذات خداوند کی شان میں کمی کرنے کے مترادف ہے کیونکہ یہ بشری صفات ہیں اور انسان ہی ان کا محتاج ہوتا ہے جب کہ قرآن حکیم تو ثابت کرتا ہے کہ خداوند کو آسمان وزمین کی پیدائش نے تھکا یا ہی نہیں، ارشاد باری باری تعالیٰ ہے:

وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ⁶⁷

"اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو (مخلوقات) ان میں ہے سب کو چھ دن میں بنا دیا اور ہم کو ذرا بھی تھکا نہیں ہوا۔"

"لغوب" کا معنی ہے "تھکانا" اور یہ صفات بشریہ میں سے ہے اور اللہ تعالیٰ اس سے پاک ہے۔ تفسیر قرطبی میں اس کے شان نزول کے بارے میں ہے کہ یہ آیت یہود کے زعم باطل کہ خداوند نے سبت کے دن تخلیقِ سماء وارض کی تھکاوٹ کی وجہ سے آرام کیا ہے، کی تردید میں نازل ہوئی ہے⁶⁸۔

4- خداوند کا صاحبِ جنگ بہت معیوب چیز ہے کیونکہ خدا کا تعلق تمام مخلوق سے کٹا ہوا جب کہ مخصوص لوگوں سے جڑا ہوا معلوم ہوتا ہے جب کہ قرآن حکیم میں واضح ارشاد ہے:

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ⁶⁹

"اور میں نے جنوں اور انسانوں کو اس لئے پیدا کیا ہے کہ میری عبادت کریں۔"

اس آیت نے وضاحت کے ساتھ فیصلہ کر دیا کہ خدا کا تعلق تمام انسانوں کے ساتھ ہے اور خدا کی ذات کسی انسانی گروہ کی فقط مدد کرنے اور ان کی جنگ لڑنے کے لیے نہیں بلکہ انسانیت کے لیے رحیم ہے۔ اُس نے تو تسمیہ میں ہی اپنی صفتِ رحم کو مکرر فرمایا:

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ⁷⁰

"شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے۔"
بے گناہ لوگوں کے قتل کی نسبت اور ہر وقت جنگی جنون پر سوار رہنے والی ذات کوئی سلیم الفطرت شخص نہیں ہو سکتا تو پھر خدا کیسے ہو سکتا ہے۔

6/5- خداوند کسی کے خون کے پیاسے کیسے ہو سکتے ہیں؟ یہ ظلم ہے اور اللہ اپنے ظالم ہونے کے رد میں فرماتا ہے:

اِنَّ اللّٰهَ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ شَيْئًا وَّلٰكِنَّ النَّاسَ اَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُوْنَ⁷¹

"اللہ تو لوگوں پر کچھ ظلم نہیں کرتا لیکن لوگ ہی اپنے آپ پر ظلم کرتے ہیں۔"

7- قرآن حکیم اس بات کی نفی کرتی ہے کہ قربانی کا فائدہ خداوند کو ہوتا ہے۔ قرآنی آیت تو اس بات کی شاہد ہے کہ قربانی کا فائدہ بندے کو ہوتا ہے نہ کہ خدا کو، ارشاد باری ہے:

لَنْ يَنْتَظِرَ اللّٰهُ لِحُقُوْبَتِهَا وَّلَا دِمَاؤُهَا وَّلٰكِنْ يَنْتَظِرُ التَّقْوٰى مِنْكُمْ⁷²

"اللہ تک نہ ان کا گوشت پہنچتا ہے اور نہ خون بلکہ اس تک تمہاری پرہیزگاری پہنچتی ہے۔"

8- خدا کا نام ہونا بہت معیوب صفت ہے۔ اس عقیدے کی نقد میں امام ابن حزم فرماتے ہیں:

فی هذا الفصل عجائب: احدهما اخباره بان الله تعالى لم يتم ما اراد انزاله من المكروه بهم وكيف يجوز ان يريد الله عزوجل اهلاک قوم قد تقدم وعده لهم بامور لم يتمها لهم بعد وحاشا لله من ان يريد الله خلاف وعده فيريد الكذب، وثانيهما: نسبتهم البدء الى عزوجل وحاشا لله من ذلك فهی من صفات من يهم بالشئ ثم يبدوله غيره وهذه صفة المخلوقين لا صفة من لم يزل ولا يخفى عليه شئ⁷³

"اس فصل میں بہت سے عجائب ہیں۔ ان میں سے پہلی عجیب بات اس ذات کے بارے میں ایسی خبریں کہ اللہ ان کی ناپسندیدہ چیزوں کو اتار دور کرنے کا ارادہ کرے اور پورا نہ کرے۔ یہ کیسے جائز ہے کہ اللہ تعالیٰ پہلے کسی قوم کو تباہ کرنے کا ارادہ کرے اور پھر وعدے کو پورا نہ کرے۔ اللہ اس بات سے پاک ہے کہ وہ اپنے وعدے کی خلاف ورزی کرے ایسے تو وہ جھوٹ چاہتا ہے۔ دوسری عجیب بات یہ ہے کہ انہوں نے اللہ کی طرف براء کی نسبت کی ہے۔ اللہ اس سے منزہ ہے۔ یہ ان کی صفات میں سے ہے جو ارادہ تو کسی کام کا

زکریا اور اظہار عمل کچھ اور ہو۔ یہ صفت مخلوقات کی ہے نہ کہ ایسی ذات کی جو ہمیشہ سے ہے اور کوئی شے اس سے مخفی نہیں۔"

9- تورات کی کتاب خروج کا خدا کے بارے میں یہ عقیدہ قائم کرنا کہ وہ محدود العلم ہے۔ یہ در

حقیقت خداوند تعالیٰ کی تحقیر ہے۔ اللہ نے اپنے علم کی وسعت کے بارے میں فرمایا:

عَلِمَ الْعَيْبِ لَا يَعْزُبُ عَنْهُ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ وَلَا أَصْغَرُ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرُ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ⁷⁴

"(وہ پروردگار) غیب کا جاننے والا (ہے) ذرہ بھر چیز بھی اس سے پوشیدہ نہیں (نہ) آسمانوں میں اور نہ

زمین میں اور کوئی چیز ذرے سے چھوٹی یا بڑی ایسی نہیں مگر کتاب روشن (لکھی ہوئی) ہے۔"

10- تورات کا خداوند قدوس کی طرف نسیان کی نسبت کرنے کی نفی قرآن حکیم نے یوں فرمائی:-

قَالَ عَلِمَهَا عِنْدَ رَبِّي فِي كِتَابٍ لَا يَضِلُّ رَبِّي وَلَا يَنْسَى⁷⁵

"کہا کہ ان کا علم میرے پروردگار کو ہے (جو) کتاب میں (لکھا ہوا ہے) میرا پروردگار نہ چھوکتا ہے اور نہ

بھولتا ہے۔"

11- وجود خدا تعالیٰ کو انسانی ہاتھ پاؤں اور چہرے جیسے اعضاء سے تشبیہ دینا اللہ کی ذات پر ظلم کرنے

کے مترادف ہے کیونکہ وہ ان اعضاء سے پاک ہے، ارشاد الہی ہے:

لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ⁷⁶

"اس جیسی کوئی چیز نہیں۔"

12- رویت باری تعالیٰ کے بارے میں قرآن حکیم صریح مؤقف رکھتا ہے کہ کوئی دیکھ سکتا ہی نہیں

، ارشاد ہے:

لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ وَهُوَ يُدْرِكُ الْأَبْصَارَ⁷⁷

"(وہ ایسا ہے کہ) نگاہیں اس کا ادراک نہیں کر سکتیں اور وہ نگاہوں کا ادراک کر سکتا ہے۔"

قرآن مجید میں اس بات کی بھی نفی موجود ہے کہ موسیٰ نے باری تعالیٰ کو دیکھا ہے، ارشاد ہے:

وَلَمَّا جَاءَ مُوسَى لِمِيقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ قَالَ رَبِّ أَرِنِي أَنظُرُ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ نَرِيكَ وَلَكِنِ انظُرْ إِلَى

الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرِيَنِي فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًّا وَخَرَّ مُوسَى صَعِقًا

فَلَمَّا أَتَاهُ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ⁷⁸

"اور جب موسیٰ ہمارے مقرر کئے ہوئے وقت پر (کوہ طور پر) پہنچنے اور ان کے پروردگار نے ان کے کلام کیا تو کہنے لگے کہ اے پروردگار مجھے (جلوہ) دکھا کہ میں تیرا دیدار (بھی) دیکھوں۔ (پروردگار نے) فرمایا کہ تم مجھے ہرگز نہ دیکھ سکو گے ہاں پہاڑ کی طرف دیکھتے رہو اگر یہ اپنی جگہ قائم رہا تو تم مجھ کو دیکھ سکو گے۔ جب ان کا پروردگار پہاڑ پر نمودار ہوا تو (بجلی انور ربانی نے) اس کو ریزہ ریزہ کر دیا اور موسیٰ بے ہوش ہو کر پڑے جب ہوش میں آئے تو کہنے لگے کہ تیری ذات پاک ہے اور میں تیرے حضور میں توبہ کرتا ہوں اور جو ایمان لایا ہے میں ان میں سب سے اول ہوں۔"

قرآن مجید اس بات کی بھی وضاحت سے تردید کرتا ہے کہ سیدنا موسیٰ کے ساتھ جانے والے لوگوں نے خدا کو دیکھا، ارشاد خداوندی ہے:

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمُوسَىٰ إِنَّ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ نَبْزِيَ اللَّهُ جَهَنَّمَ فَأَخَذْنَاكَ مِنَ الصُّعْقَةِ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ ثُمَّ بَعَثْنَاكَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِكَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ⁷⁹

"اور جب تم نے (موسیٰ سے) کہا کہ موسیٰ جب تک ہم خدا کو سامنے نہ دیکھ لیں گے تم پر ایمان نہیں لائیں گے تو تم کو بجلی نے آگھیرا اور تم دیکھ رہے تھے۔ پھر موت آ جانے کے بعد ہم نے تم کو از سر نو زندہ کر دیا تاکہ احسان مانو۔"

الغرض تورات کی کتاب خروج میں موجود صفات خداوندی کسی طرح سے بھی اللہ تعالیٰ کے لائق نہیں اسی لیے قرآن حکیم میں اللہ جل شانہ جگہ جگہ ان باطل عقائد کی تردید اصولی بنیادوں پر کی ہے تاکہ ان کے باطل ہونے کے بارے میں کوئی شک و شبہ باقی نہ رہے۔

نتائج

کتاب خروج یہود کے ہاں قانون کی حیثیت رکھتی ہے اور عقائد کا منبع بھی، اس کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے سیدنا موسیٰ کی موجودگی میں کئی مرتبہ شرک کا ارتکاب کیا بلکہ موجود محرف کتاب میں خداوند قدوس و متعال کی صفات کو تجسیم و تشبیہ کے ساتھ ساتھ عجز و انکسار سے موسوم کر دیا گیا۔ قرآن حکیم نے اس محرف کتاب کا مصدق و مبین ہوتے ہوئے نہ صرف اللہ جل شانہ کا تعارف کروایا بلکہ اس میں مذکور فتنہ صفات کا عقلی بنیادیں فراہم کرتے ہوئے رد کیا۔

حواشی و حوالہ جات

1 کتاب مقدس، خروج، ۳: ۶، پاکستان بائبل سوسائٹی، لاہور، ۲۰۱۱ء

- 2 محمد علی البار، اباطیل التوراة والعهد القديم ۱: ۴۱، دار الشامیہ، بیروت، ۱۹۹۰ء
- 3 کتاب مقدس، خروج، ۳۲: ۱
- 4 ولیم میکڈونلڈ، تفسیر الكتاب، مترجم: بشپ سموئیل ڈی چند، ۱: ۷۳ء، مسیحی اشاعت خانہ، لاہور، ۲۰۱۲ء
- 5 ایف ایس خیر اللہ، قاموس الكتاب: ۱۵۱ء، مسیحی اشاعت خانہ، لاہور، ۲۰۱۱ء
- 6 موسوعۃ الكتاب المقدس: ۲۶۵، دار منھل الحیاة، بیروت، ۱۹۹۳ء
- 7 نفس مصدر
- 8 ادیب صعب، الادیان الحیة: نشوؤھا و تطورھا: ۱۲۳، دار النھار، بیروت، ۱۹۹۵ء
- 9 کتاب مقدس، خروج، ۱۴: ۱ - ۲
- 10 قاموس الكتاب، ایف ایس خیر اللہ: ۱۵۱
- 11 نفس مصدر: ۱۱۹۰
- 12 کتاب مقدس، خروج، ۳: ۱۵
- 13 نفس مصدر
- 14 کتاب مقدس، خروج، ۱۴: ۱۴
- 15 کتاب مقدس، قضاة: ۱۱: ۳۲، پاکستان بائبل سوسائٹی، لاہور، ۲۰۱۱ء
- 16 حقوق الانسان فی الادیان السماویة، عبدالرزاق وحیم الموحی، ص: ۴۸، دار المناجیح الاردن، ۲۰۰۲ء
- 17 سعد الدین صالح، العقیدہ الیہودیہ و اثرھا علی الانسانیة: ۳۱۱، مکتبۃ الصحایہ، مصر، ۱۴۲۱ھ/ ۲۰۰۱ء
- 18 نفس مصدر
- 19 کتاب مقدس، خروج، ۲۳: ۱۳
- 20 محمد عزت الطحطاوی، النصرانیة فی المیزان: ۷۲، دار القلم، دمشق، بیروت، ۱۴۱۲ھ/ ۱۹۹۵ء
- 21 کتاب مقدس، خروج، ۲۱: ۵ - ۶
- 22 النصرانیة فی المیزان: ۷۲
- 23 نفس مصدر: ۸۲
- 24 کتاب مقدس، خروج، ۱۳: ۲۱
- 25 نفس مصدر ۱۴: ۱۹
- 26 کتاب مقدس، خروج، ۷: ۱
- 27 قاموس الكتاب: ۱۱۹۰

- 28 نفس مصدر
- 29 کتاب مقدس، خروج، ۷: ۲۰
- 30 قاموس الکتاب: ۱۱۹۰
- 31 خروج ۱۷: ۱۵
- 32 تفسیر الکتاب: ۱۳۸
- 33 کتاب مقدس، خروج، ۵: ۲۰
- 34 قاموس الکتاب: ۳۶۷
- 35 کتاب مقدس، خروج، ۳۱: ۱۳
- 36 قاموس الکتاب: ۳۶۷
- 37 نفس مصدر: ۱۱۹۷
- 38 کتاب مقدس، خروج، ۶/۳
- 39 نفس مصدر
- 40 قاموس الکتاب: ۱۱۹۰
- 41 رفعتی زاہر، قصۃ الادیان ۱۲: ۲۰، دار المطبوعات الدولیہ، مصر، ۱۳۰۰ھ/۱۹۸۰ء
- 42 نفس مصدر ۱۶: ۱۰
- 43 تفسیر الکتاب: ۱۵۵
- 44 کتاب مقدس، خروج، ۲۵: ۸ - ۹
- 45 نفس مصدر، ۴۰: ۳۴ - ۳۸
- 46 کتاب مقدس، خروج، ۲۰: ۱۱
- 47 نفس مصدر، ۱۵: ۳
- 48 تفسیر الکتاب: ۱۲۲
- 49 نفس مصدر ۳۴: ۷
- 50 نفس مصدر ۲۹: ۲۵
- 51 الکتاب المقدس، خروج، ۱۲/۳۲، دار الکتاب المقدس، شرق الاوسط، ب-ط
- 52 کلام مقدس، خروج ۳۲: ۱۴، سوسائٹی آف سیٹھ پال، روما، ۱۹۵۸ء
- 53 کتاب مقدس، خروج ۳۲: ۱۴

- 54 نفس مصدر ۱۲: ۱۳
- 55 نفس مصدر ۲: ۲۴
- 56 نفس مصدر ۳۳: ۲۰
- 57 نفس مصدر ۲۴: ۹ - ۱۱
- 58 نفس مصدر ۲۴: ۹
- 59 سورة لاغلاص ۱۱۲: ۲
- 60 سورة الشوریٰ ۴۲: ۱۱
- 61 سورة البقرة ۲: ۸۳
- 62 سورة الاعراف ۷: ۱۸۰
- 63 سورة الشعراء ۲۶: ۶۱-۶۲
- 64 محمد بن علی بن محمد الشوکانی، فتح القدير ۴: ۱۱۸، دار الخیر، بیروت، ۱۴۱۳ھ
- 65 سورة المائدة ۵: ۱۸
- 66 سورة المائدة ۵: ۱۸
- 67 سورة ق ۳۸: ۵۰
- 68 ابو عبد اللہ محمد بن احمد القرطبی الانصاری، الجامع الاحکام القرآن ۱۷: ۱۷۷، دار الفکر، بیروت، طبع اول ۲۰۰۳ء
- 69 سورة الذاریات ۵۱: ۵۶
- 70 سورة الفاتحة ۱: ۱
- 71 سورة یونس ۱۰: ۴۴
- 72 سورة الحج ۲۲: ۳۷
- 73 ابن حزم الاندلسی، الفصل فی الملل والاهواء والنحل ۱: ۱۶۳، دار صادر، بیروت، ب-ط
- 74 سورة سبأ ۳۴: ۳
- 75 سورة طه ۲۰: ۵۲
- 76 سورة الشوریٰ ۴۲: ۱۱
- 77 سورة الانعام ۶: ۱۰۳
- 78 سورة الاعراف ۷: ۱۴۳
- 79 سورة البقرة ۲: ۵۵-۵۶